



Università  
di Torino

# Storie di sostenibilità

*Incontri, riflessioni e dialoghi su  
temi chiave del nostro tempo*



Per approfondire:  
[unito.it/storie-sostenibilita-2019](http://unito.it/storie-sostenibilita-2019)



**24 | 25 | 26 | 27** settembre 2019

**Complesso Aldo Moro**  
Ingresso da via Sant'Ottavio  
angolo via Verdi

# Storie di sostenibilità

## » TEATRO



### Altri mondi Bike Tour

24 settembre [Atrio, h.21]

## » CONVEGNI



### Inaugurazione nuova sede del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

24 settembre [Aula 1 - I piano, h.9.20]

### Storie di sostenibilità

25 settembre [Aula 1 - I piano, h.14.30]

## » CINEMA



### The Revolution Generation a cura di Cinemambiente

25 settembre [Sala Lauree - III piano, h.21]

### Youth unstoppable a cura di Cinemambiente

26 settembre [Sala Lauree - III piano, h.21]

### Messaggi dalla fine del mondo a cura di Cinemambiente

27 settembre [Sala Lauree - III piano, h.21]

## » SPORT



### Sport's corner a cura del CUS Torino

24 settembre [h.17]

25 settembre [h.17]

### Info Sport a cura del CUS Torino

26 settembre [Atrio, h.10]

27 settembre [Atrio, h.10]

## » STREET FOOD



25 settembre

26 settembre

27 settembre

Storie di sostenibilità nasce dal desiderio di far conoscere il contributo dell'Ateneo ai 17 obiettivi per uno sviluppo sostenibile dell'agenda 2030 delle Nazioni Unite. 4 giorni di eventi aperti a tutta la comunità universitaria, ai cittadini e alle cittadine: un'occasione di confronto pubblico, con incontri, riflessioni e dialoghi sui temi chiave del nostro tempo.

## » MOSTRE



### Anteprima: l'edificio e l'archeologia - Alla scoperta delle antiche mura della città

24 settembre [Piano seminterrato, h.9]

### Fortificazioni tra Medioevo ed Età Moderna. Dal territorio alle difese urbane di Torino

24 settembre [III piano, h.13]

## » ATTIVITÀ



### Treeval. Sicuri di sapere tutto sulla sostenibilità?

25 settembre [Complesso Aldo Moro, h.17]

26 settembre [Complesso Aldo Moro, h.10]

27 settembre [Complesso Aldo Moro, h.10]

### Social innovation corner

Progetti degli studenti

26 settembre [Aula 1 - I piano, h.17]

### Approfondimenti e visita guidata degli spazi dell'edificio e alle sue dotazioni

25 settembre [Complesso Aldo Moro, h.17]

### Social corner #SiamotuttiGreta

a cura di Rumenta Girls

25 settembre [Complesso Aldo Moro, h.17]

Per approfondire:  
[unibo.it/storie-sostenibilita-2019](https://unibo.it/storie-sostenibilita-2019)

Martedì 24 settembre

## INAUGURAZIONE NUOVA SEDE DEL DIPARTIMENTO DI LINGUE E LETTERATURE STRANIERE E CULTURE MODERNE

» MOSTRE



**Anteprima: l'edificio e l'archeologia** [PIANO SEMINTERRATO]

9.00 **Alla scoperta delle antiche mura della città**

» CONVEGNI



**Il ruolo istituzionale del Dipartimento** [AULA 1 - I PIANO]

9.20 **Saluti istituzionali**

Gianmaria Ajani, Rettore dell'Università di Torino  
Matteo Milani, Direttore del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne  
Francesco Panero, ex Direttore del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

9.50 **Le lingue ieri, oggi e domani** (*Lectio a due voci*)

Paolo Bertinetti, Professore emerito del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne  
Luana Doni, Dottoranda di ricerca del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne

10.10 **Cerimonia inaugurale**

**Il Dipartimento tra ricerca, didattica e terza missione**

**Dalla Scuola all'Università** [AULA 1 - I PIANO]

10.20 Studentesse e studenti, **Come e perché studiare le lingue**

10.30 Marcella Costa, **Start@unito: gli insegnamenti online del Dipartimento**

10.40 Elisa Corino, **L'alternanza Scuola-Lavoro: impara ad essere un linguista**

10.50 Carmen Concilio e Krystyna Jaworska, **POT-UniSco-Lingue LWULT: progetti di orientamento e tutoraggio**

---

[ATRIO I PIANO]

11.00- La componente studentesca e i referenti dei progetti

13.00 restano a disposizione degli interessati

---

11.00- **I luoghi del sapere e della formazione**

12.45 Presentazioni parallele (segue dettaglio)

I luoghi del sapere e della formazione - Presentazioni parallele

	<b>Lingue&amp;Letterature</b> [AULA 1 - I PIANO]	<b>Linguistica</b> [AULA 1S - PIANO SEMINTERRATO]	<b>Letterature</b> [AULA 2 - II PIANO]	<b>Culture</b> [SALA LAUREE - III PIANO]
11.00	Alessandra Molino, Virginia Pulcini, <b>Studiare in inglese: quali competenze per un'Università internazionale?</b>	Valentina De Iacovo, Antonio Romano, <b>In ascolto delle lingue del mondo</b>	Laura Rescia con Eleni Molos e Oliviero Cappellini, <b>Seduzioni teatrali in area romanza</b> (Spagna, Francia, Portogallo: letture)	Francesco Panero, <b>Le comunità dell'arco alpino occidentale</b>
11.15	Lucia Cinato, <b>Tedeschi in fuga: interviste autobiografiche come corpus per la memoria collettiva</b>	Luca Bellone, Guido Rocchietti, <b>Il linguaggio giovanile torinese</b>	Gabriella Bosco, <b>Le scritture in prima persona nella letteratura francese</b>	Laura Bonato, Lia Emilia Zola, <b>Lingue e cultura: il punto di vista dell'antropologia</b>
11.30	Claudia Tresso, <b>Studiare arabo oggi</b>	Cristina Onesti, <b>Corpus Linguistics: raccolte di dati per esplorare la lingua</b>	Cristina Trincherò, Roberta Sapino, <b>Forme di narrazione interattiva</b>	Chiara Simonigh, <b>Un accordo quadro con la RAI</b>
11.45	Felisa Bermejo, <b>Italiano e spagnolo, vicini e lontani</b>	Daniela Cacia, Elena Papa, <b>Identità inventate e rinnovamento onomastico nell'Età moderna</b>	Valentina Colonna, <b>Leggere e ascoltare poesia</b>	Elena Madrussan, <b>La formazione degli insegnanti di Lingue e Civiltà straniere nella scuola secondaria</b>
12.00	Paola Calef, Barbara Greco, Veronica Orazi, <b>Itinerari di letteratura spagnola e catalana</b>	Carola Borgia, <b>Studi di onomastica a partire dagli atti di battesimo (con un quiz finale)</b>	Roberto Merlo, <b>Poesie romene</b>	Silvano Calvetto, <b>La ricerca pedagogica tra educazione sociale e formazione personale</b>
12.15	Silvia Ulrich, <b>Goethe 1, Goethe 2, Goethe 3.0</b>	Elisa Di Nuovo, <b>Nativo o apprendente? Quiz linguistico e riflessioni corpus-based</b>	Irene De Angelis, <b>La poesia e l'Irlanda di Seamus Heaney</b>	Damiano Cortese, <b>Comunicare i risultati ambientali e sociali dell'impresa: il ruolo del linguaggio e della comunicazione</b>
12.30	Maria Margherita Mattioda, Benoit Monginot, <b>C'est la vi(lle): progetti di creatività per imparare il francese</b>		Sonia Di Loreto, <b>Toni Morrison e la tradizione afroamericana al femminile</b>	Filippo Monge, <b>Lingue, culture e marketing: il futuro non è più quello di una volta...</b>

» MOSTRE



**Fortificazioni tra Medioevo ed Età Moderna. Dal territorio alle difese urbane di Torino [III PIANO]**

13.00 Inaugurazione della mostra, a cura di Enrico Lusso e Enrico Basso - con il contributo della Fondazione CRT e della Fondazione CRC

» CONVEGNI



**Dipartimento, Ateneo e Territorio**

14.00 **Progetto Terzo tempo [AULA 1 - I PIANO]**

Invecchiare bene: presentazione del centro di aggregazione e di sperimentazione multidisciplinare per l'orientamento ad un invecchiamento consapevole (destinatari adulti, 3ª età)

Enrica Favaro, Ezio Ghigo - Dipartimento di Scienze Mediche

Paolo Bertinetti, Carmen Concilio - Dipartimento di Lingue e Letterature straniere e Culture moderne

» SPORT



**Sport's corner**

17.00 Attività sportive negli spazi del Complesso Aldo Moro a cura del CUS Torino

» TEATRO



21.00 **Altri Mondi Bike Tour**

Il Green Office di Ateneo UniToGO invita allo spettacolo. Introduce Egidio Dansero, Delegato del Rettore per la Cooperazione allo Sviluppo e per la Sostenibilità ambientale

*Idea e regia di Valerio Gatto Bonanni  
con Guido Bertorelli, Mauro Milone, Valerio Gatto Bonanni*

Altri Mondi Bike Tour racconta in maniera divertente le storie scientifiche dei miliardi di pianeti che esistono, della vita, di come è nata ed è arrivata sulla nostra Terra. Incontreremo le antichissime e intelligenti piante, che comunicano tra di loro, gli animali che adoperano strumenti, che provano emozioni, che si curano con le erbe e che si inebriano con la frutta fermentata! Altri Mondi Bike Tour è una divulgazione scientifica giocosa adatta a qualsiasi tipo di pubblico; è nato dallo studio di testi di neurobiologia vegetale, etologia comportamentale, astrobiologia e "sociologia dei batteri". Mostriamo il lato sorprendente della natura per salvare l'uomo dal suo egocentrismo e dalla sua arroganza.

Mercoledì 25 settembre

» CONVEGNI



## Storie di sostenibilità [AULA 1 - I PIANO]

### 14.00 **Registrazione iscritti e consegna welcome bag**

*Per partecipare al convegno è necessario registrarsi compilando il form di adesione accessibile al link: [bit.ly/registrazione-storie-sostenibilita-2019](http://bit.ly/registrazione-storie-sostenibilita-2019) (le prenotazioni saranno accolte fino a esaurimento posti). La registrazione dà diritto inoltre alla welcome bag, che sarà consegnata in fase di accredito.*

### 15.00 **Introduce e modera la giornata**

Sergio Scamuzzi, Vice Rettore alla Comunicazione

#### **Saluti introduttivi**

Alberto Cirio, Presidente della Regione Piemonte  
Chiara Appendino, Sindaca della Città di Torino  
Patrizia Lombardi, Presidente del Comitato di Coordinamento Rete delle Università per lo Sviluppo sostenibile (RUS)

#### **Sostenibilità@UniTo**

Gianmaria Ajani, Rettore dell'Università di Torino

#### **L'impegno per la sostenibilità ambientale: il Green Office**

Egidio Dansero, Delegato del Rettore per la Cooperazione allo Sviluppo e per la Sostenibilità Ambientale

#### **La sostenibilità nella ricerca UniTo**

Marcello Baricco, Vice Rettore per la semplificazione  
Laura Corazza, Ricercatrice del Dipartimento di Management

#### **Complesso A. Moro: un Living Lab e un patto per la sostenibilità**

Bartolomeo Biolatti, Vice-Rettore per la valorizzazione del patrimonio edilizio dell'Ateneo e la programmazione dello sviluppo edilizio

#### **La sostenibilità nell'edilizia universitaria**

Sandro Petruzzi, Dirigente della Direzione Edilizia, Logistica e Sostenibilità

#### **L'arte, lo sport e la sostenibilità**

Anna Pironti, Responsabile Capo del Dipartimento Educazione Castello di Rivoli Museo d'Arte Contemporanea  
Riccardo D'Elcio, Presidente CUS Torino

» ATTIVITÀ



### **Treeval. Sicuri di sapere tutto sulla sostenibilità?**

17.00 Speaker's corner - *Accetta la sfida e gioca con le ricercatrici e i ricercatori di UniTo!*

Social corner - *#SiamotuttiGreta* a cura di Rumenta Girls

Invito alle attività:

## approfondimenti e visita guidata degli spazi dell'edificio e alle sue dotazioni

a cura di UniTo Green Office UniToGO (Atrio)  
Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere e Culture Moderne (Seminterrato)  
Dipartimento Educazione Castello di Rivoli Museo d'Arte Contemporanea (Atrio)

### » SPORT



#### Sport's corner

17.00 Attività sportive negli spazi del Complesso Aldo Moro  
a cura del CUS Torino

### » CINEMA



21.00 **The Revolution Generation** [SALA LAUREE - III PIANO]

*(versione originale con i sottotitoli italiani)*

di Josh e Rebecca Tickell, USA (2019), 81'  
a cura di CinemAmbiente

Tratto dal libro di J. Tickell, il documentario esplora la crisi, il risveglio e il senso di legittimazione delle nuove generazioni. Più connessi, istruiti e tecnologicamente avanzati di sempre, gli under35 affrontano una disorientante crisi economica, umanitaria, ambientale e politica. Ripercorrendo tappe della storia degli USA, è mostrato come i "Millennials" interagiscono con le problematiche del mondo in cui sono cresciuti, che stanno ereditando e che sono decisi a cambiare.

## Giovedì 26 settembre

### » ATTIVITÀ



10.00 **Treevial. Sicuri di sapere tutto sulla sostenibilità?**

*Il gioco continua...Cerca le risposte tra le storie di ricerca di UniTo*

**Info Sport** [Atrio]

a cura del CUS Torino

17.00 **Social innovation corner** [AULA 1 - I PIANO]

Marcello Baricco, Vice Rettore per la semplificazione, Sergio Scamuzzi, Vice Rettore alla Comunicazione e Sandro Petrucci, Dirigente della Direzione Edilizia, Logistica e Sostenibilità si confronteranno con gli studenti sui progetti di innovazione sociale realizzati

### » CINEMA



21.00 **Youth Unstoppable** [SALA LAUREE - III PIANO]

*(versione originale con i sottotitoli italiani)*

di Slater Jewell-Kemker, Canada, USA, Nepal, Messico (2018), 87' a cura di CinemAmbiente

A 15 anni, la giovane Slater con una macchina fotografica inizia a seguire i summit internazionali sull'ambiente e li documenta. Si sviluppa un documentario militante, testimonianza di un movimento senza precedenti: le nuove generazioni reclamano soluzioni immediate e decisive per combattere il cambiamento climatico. Un ritratto coinvolgente che racconta la lotta di una gioventù consapevole.

Venerdì 27 settembre

» ATTIVITÀ



10.00 **Treevial. Sicuri di sapere tutto sulla sostenibilità?**

*Il gioco continua...Cerca le risposte tra le storie di ricerca di UniTo*

**Info Sport [Atrio]**

a cura del CUS Torino

» CINEMA



21.00 **Messaggi dalla fine del mondo [SALA LAUREE - III PIANO]**

*(versione originale con i sottotitoli italiani)*

di Matteo Born, Svizzera (2018), 52' a cura di CinemAmbiente

Impressionati dalle conseguenze dei cambiamenti climatici e convinti che la soluzione sia nelle mani delle nuove generazioni, Doris e Charles Michel vendono la loro casa a Zurigo e comprano una barca. La loro idea è semplice: portare per tre settimane cinque giovani svizzeri al Circolo Polare Artico per osservare con l'esperienza diretta i segni del riscaldamento globale e sensibilizzare i loro coetanei con quanta più forza possibile.



Università  
di Torino



Dipartimento di  
LINGUE  
LETTERATURE STRANIERE  
CULTURE MODERNE

